

## Ergänzung zur Bedienungsanleitung **PC-SJ 1141**

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde, bitte beachten Sie folgenden Hinweis. Bitte bewahren Sie dieses Beiblatt mit Ihrer Bedienungsanleitung auf.

### **i HINWEIS:**

Das Gerät ist so konstruiert, dass es Lebensmittel im Betrieb automatisch einzieht. Sie müssen keine große Kraft aufwenden, um Speisen zu verarbeiten. Verwenden Sie den Stopfer nur, um vorsichtig nachzuführen.

## Suplemento a las instrucciones de funcionamiento **PC-SJ 1141**

Estimado cliente, tenga en cuenta la información siguiente. Conserve este anexo con sus instrucciones de uso.

### **i NOTA:**

El dispositivo ha sido diseñado para introducir automáticamente alimentos durante el funcionamiento. No necesita usar mucha fuerza para procesar alimentos. Use solamente el émbolo para presionar cuidadosamente.

## Gebruiksaanwijzing Aanvulling **PC-SJ 1141**

Geachte klant, wij vragen u de onderstaande informatie door te lezen. Bewaar deze aanvulling samen met de handleiding.

### **i OPMERKING:**

Het apparaat is ontworpen om automatisch voedsel aan te voeren tijdens het gebruik. U hoeft bijna geen kracht te gebruiken om het voedsel te verwerken. Gebruik de stopper alleen om voorzichtig aan te duwen.

## Integrazione alle istruzioni d'uso **PC-SJ 1141**

Gentile cliente, La preghiamo di prendere nota delle informazioni seguenti. Tenere questa aggiunta insieme alle istruzioni per l'uso.

### **i NOTA:**

Il dispositivo è progettato per alimentare gli alimenti automaticamente durante il funzionamento. Non è necessaria molta forza per lavorare gli alimenti. Utilizzare lo spintore solo per monitorare attentamente.

## Consignes d'utilisation supplémentaires **PC-SJ 1141**

Cher client, veuillez noter les informations suivantes. Conservez cet addendum avec le mode d'emploi.

### **i NOTE :**

L'appareil est conçu pour verser automatiquement les ingrédients pendant utilisation. Préparez les aliments sans forcer. Utilisez uniquement le poussoir pour suivre attentivement la cuisson.

## Operating Instructions Supplement **PC-SJ 1141**

Dear Customer, please note the following information. Please keep this addendum with your instructions for use.

### **i NOTE:**

The device is designed to automatically feed food during operation. You do not have to use a lot of force to process food. Only use the pusher to follow up carefully.

**Dodatek do instrukcji obsługi****PC-SJ 1141**

Drogi Kliencie, przeczytaj proszę poniższe informacje. Proszę przechowywać ten dodatek wraz z instrukcją obsługi.

**WSKAZÓWKA:**

To urządzenie, podczas swojej pracy, umożliwia automatyczne dostarczanie żywności. Nie trzeba używać zbyt dużo energii do przetwarzania żywności. Aby postępować zgodnie z instrukcją można używać tylko popychacza.

**Használati utasítás – Kiegészítés PC-SJ 1141**

Tisztelt Ügyfelünk! Kérjük, vegye figyelembe az alábbi információkat. Ezt a kiegészítést tegye a használati utasítás mellé.

**MEGJEGYZÉS:**

A készülék az élelmiszer működés közbeni automatikus adagolására lett tervezve. Nem kell nagy erőt kifejtenie az élelmiszer feldolgozásához. Csak a tolót használjon az élelmiszer mozgatásához.

**Дополнение к Инструкции по Эксплуатации****PC-SJ 1141**

Уважаемый покупатель, пожалуйста, ознакомьтесь со следующей информацией. Пожалуйста, сохраните данное приложение для использования в будущем.

**ПРИМЕЧАНИЯ:**

Прибор рассчитан на автоматическую загрузку продуктов во время работы. Для приготовления продуктов Вам не потребуется много усилий. Для доведения до конца аккуратно используйте толкатель.

**PC-SJ 1141****ملحق تعليمات التشغيل**

عزيزي العميل، يرجى مراعاة المعلومات التالية. يرجى الحفاظ على هذا الملحق مع كتيب تعليمات الاستخدام الخاص بك.

**ملاحظة:**

الجهاز مُصمم لتلقيم الطعام تلقائيًا أثناء التشغيل. ولست مضطرًا لاستخدام المزيد من القوة لإعداد الطعام، وليس عليك سوى استخدام أداة الدفع للمتابعة بحذر.